

AMBASADA POLSKA  
POSELSTWO POLSKIE  
ATTACHE WOJSKOWY I MORSKI  
WE FRANCJI  
w Paryżu  
ATTACHE WOJSKOWY

N° 995

*Ampl. B. H. H. H. H. H.*  
**TAJNE**

Generalny Inspektor Sił Zbrojnych  
Gabinet

Wpł. dn. 1928	godz. -	REF.
Licz. 394/4	1928	G. G.
Załącz. 3		

394  
Paryż, dnia 29 Maja 1928 r.

1928

Do

Pana Pułkownika S. G. SCHAEZLA

Szefa Oddziału II. Sztabu Generalnego

w WARSZAWIE

Przedkładam w załączeniu prośbę p. Gen. Dyw. SIKORSKIEGO,  
o 4-miesięczny urlop kuracyjny, wraz z dwoma świadectwami le-  
karskimi.

3 załączniki.

W. Z. ATTACHE WOJSKOWY I MORSKI

*Ilinski*  
J. ILINSKI Mjr. S. G.

*Do*  
*P. Gen. Dyw. Sikorski*  
*Szefa Sztabu Wojsk. G. S. S. G.*

*2/11.* *przełożony.* *Skartek m. m.*  
*dyf. 5.*

Zař. do L.č. 394/fin/gab/28.

ko  
kava ministra Sprav vojenskich  
Warshaw.

Hasgerajai žiwolictom lekarskie - proste  
p priderowiczeremu urlap, w czasie hto'ro  
studyjami beda we Francji problem lekhiel  
jeolnosten mieszanyc. Zamachom ro'mno  
cres'nie, te w parie powadacie mi przez kawe  
brer deuta krecypospalitej na odpori deui sta  
nowisho pswibowe - jertem gata' objac' neres'niej  
my zamachom mi funkcji.

W. Sturshij  
Gen. dyr.

Vichy 28. V. 1928.

Docteur WILLÉMIN

Chalet de l'Empereur

VICHY

Vichy le 26 Mai 1928.

J'ai sous-signé Docteur en Médecine,  
ancien interne des Hôpitaux de Paris,  
certifié par le Général Si'kovski  
n'ayant pu en de repos depuis  
plusieurs années et ayant été  
surmené par son travail, a abso-  
lument besoin d'une cure longue  
à Vichy, suivie de 2 ou 3  
mois de repos dans la montagne.  
A mon avis il ne doit pas

Zot. de L. N. 394 / Ni / Gab / 28.

Docteur WILLERMIN  
Chemin de l'École  
1872

Songer à rentrer en Pologne reprendre  
son travail avant l'automne.

J. Willermin

Wojskowy Szpital  
Oddział .....  
L. karty przyjęcia .....  
L. świadectwa ..... 1062/28

Komenda 6. Szpitala Okręgowego Lwów  
Wpłynęło dnia 17. III. 1928  
L.p. 2960 = Tjn. Adj. zał.

## ORZECZENIE LEKARSKIE.

U chorego \*) *Generała Pym. Władysława Sikorskiego*  
*Dy O. K. VI Lwów*

który pozostawał w leczeniu (obserwacji) w szpitalu od ..... do ..... względnie badany ambul. dn. 16/III 28  
stwierdziłem \*\*) *nadkwasności i otędku z kwasowymi zaburzeniami*  
*mięśni w trawieniu*

które to cierpienie czyni go niezdolnym do służby wojskowej \*\*) *wymaga koniecznie*  
*leczenia w Orlach na przebieg 6-8 tygodni*



Widziałem

*Lwów*

dnia 16. III 1928 r.

Komendant Szpitala  
*Dr. STRONSKI BRONISŁAW, plik. lek.*

Ordynator Szpitala  
*Straliński*

- \*) Stopień wojskowy, imię i nazwisko, pułk lub oddział do którego chory przynależy.  
\*\*) Dokładne rozpoznanie (po polsku), poszczególne objawy.  
\*\*\*) Dokładnie podać czy zupełnie niezdolny, na jak długi czas niezdolny — czy należy chorego urlopować i na jak długo.

Druk Służby Zdrowia Nr. 23.

L. 185. 25. 25.000. Zakł. Graf. DOK. VI.

*Zaś. ob. k. 394/Ku/926/28*